

NUANCE COMMUNICATIONS, INC. Version 1.0 April 2006

RealSpeak Telecom Software Development Kit

User Guide Greek V 4.0



EVALUATION AGREEMENT

READ THE FOLLOWING CAREFULLY BEFORE USING THE SOFTWARE. PRIOR TO RECEIVING THE SOFTWARE, YOU HAVE SIGNED EITHER A LICENSE AGREEMENT OR A NON-DISCLOSURE AGREEMENT WITH NUANCE, CONCERNING THE REALSPEAK TELECOM DEVELOPMENT SYSTEM OR SOME OF ITS COMPONENTS. THEREFORE, REFERENCE IS MADE TO THESE AND AS SUCH THE CONTRACTUAL TERMS AND CONDITIONS SHALL APPLY TO THE SOFTWARE.

IF YOU HAVE NOT SIGNED SUCH AN AGREEMENT AND IF YOU USE THE SOFTWARE, NUANCE WILL ASSUME THAT YOU AGREED TO BE BOUND BY THE EVALUATION AGREEMENT SPECIFIED HEREUNDER. IF YOU DO NOT ACCEPT THE TERMS OF THIS EVALUATION AGREEMENT, YOU MUST RETURN THE PACKAGE UNUSED TO NUANCE WITHIN SEVEN (7) DAYS AFTER RECEIPT.

1. Grant of Rights

In consideration of a possible commercial relationship, Nuance hereby grants to you, the LICENSEE, who accepts, a non-exclusive right to internally evaluate and test the software program ("the Software").

2. Ownership of Software

Nuance retains title, interests and ownership of the Software recorded on the original disk(s) and all subsequent copies of the Software and Documentation, regardless of the form or media in or on which the original and other copies may exist. Nuance reserves all rights not expressly granted to LICENSEE.

3. Copy Restrictions

This Software and the accompanying documentation are copyrighted. Unauthorized copying of the Software, including Software that has been merged or included with other software, or of the documentation is expressly forbidden. LICENSEE may be held legally responsible for any intellectual property infringement that is caused or encouraged by his failure to abide by the terms of this agreement. LICENSEE is allowed to make two (2) copies of the Software solely for backup purposes, provided that the copyright notice is included on the backup copy.

4 Use Restrictions

LICENSEE agrees not to use the Software for any other purpose than internally evaluating the Software. LICENSEE may physically transfer the Software from one computer to another, provided that the Software is used on only one computer at a time. LICENSEE may not modify, adapt, translate, reverse engineer, decompile, disassemble or create derivative works based on the Software.LICENSEE may not modify, adapt, translate or create derivative works based on the documentation provided by Nuance. The Software may not be transferred to anyone without the prior written consent of Nuance. In no event may LICENSEE transfer, assign, lease, sell or otherwise dispose of the Software and Documentation on a temporary or permanent basis except as expressly provided herein.

5. Warranty

THE SOFTWARE IS PROVIDED "AS IS" WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EITHER EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING WITHOUT LIMITATION WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. Nuance shall have no liability to LICENSEE or any third party for any claim, loss or damage of any kind, including but not limited to lost profits, punitive, incidental, consequential or special damages, arising out of or in connection with the use or performance of the Software and accompanying documentation.

6. Termination

This agreement is effective until terminated. Nuance reserves the right to terminate this agreement automatically if any provision of this agreement is violated. LICENSEE may terminate this agreement by returning the Software and the accompanying documentation to Nuance, along with a written warranty stating that all copies have been returned

Notice

Copyright © 1995-2006 by Nuance Communications, Inc. All rights reserved.

Nuance Communications, Inc., provides this document without representation or warranty of any kind. Nuance Communications, Inc., reserves the right to revise this document and to change the information contained in this document without further notice.

Nuance, the Nuance logo, RealSpeak, and The experience Speaks for Itself are trademarks or registered trademarks of Nuance Communications, Inc., or its affiliates in the United States and/or other countries. All other trademarks are the property of their respective owners.

Without limiting the rights under copyright reserved above, no part of this document may be reproduced, stored in or introduced into a retrieval system, or transmitted in any form or by any means, including, without limitation, electronic, mechanical, photocopying, recording, or otherwise, without the prior written permission of Nuance Communications, Inc.

Nuance Communications, Inc. Worldwide Headquarters 1 Wayside Road Burlington, MA 01803 United States

Support Services

To receive technical support from Nuance Communications, Inc., refer to your Service Level Agreement. You can also visit http://www.nuance.com for general corporate, product, marketing, and sales information.

Trademarks

MS-DOS®, WINDOWS®, MICROSOFT® VISUAL C++, BORLAND C++ and Sound Blaster are registered trademarks of their respective owners. Nuance is a registered trademark. All rights reserved.



| Date | Type of change | SoftwareVersion |
|------------|----------------|-----------------|
| April 2006 | First version | V4.0 |

Table of Contents

| GREEK TEXT-TO-SPEECH SYSTEM | 7 |
|---|----|
| Introduction | 7 |
| Preparing a text for Text-To-Speech | 7 |
| Native Character Set | |
| Using Control Sequences | |
| Quick Reference of the RealSpeak native Control Sequences for Greek | |
| Entering phonetic input | |
| How to proceed | |
| Using a User Dictionary | |
| Using the Microsoft SAPI5 Lexicon. | |
| User Lexicons | |
| Application Lexicons | |
| The Greek SAPI5 Phoneme List | |
| | |
| Notes on the Greek Text-To-Speech System | |
| Cardinal Numbers | |
| Decimal Numbers | |
| Ordinal Numbers Telephone Numbers | |
| ID number | |
| Dates | |
| Time Indications | |
| Currencies | |
| Abbreviations | |
| Acronyms and Initialisms | |
| | |
| APPENDIX | 31 |
| | |
| Appendix: Greek voice and language strings | 31 |

RealSpeak Telecom SDK

Chapter I

Greek Text-To-Speech System

User Guide for Greek V4.0



Greek Text-To-Speech System

Introduction

This section provides operational instructions for the RealSpeak Telecom Text-To-Speech system for Greek It reviews the functionality of the system, and describes the way in which the user can customize the pronunciation of input texts. This part also describes issues that are particular to the Greek Text-To-Speech system. It introduces the Greek phonetic alphabet and it discusses some language-specific features of the Greek Text-To-Speech system.

Preparing a text for Text-To-Speech

In general, there are four ways to intervene in the pronunciation of text:

- By using control sequences
- By entering phonetic input
- By using a user dictionary or a user ruleset
- By using one of the supported API's

These mechanisms are described in the Programmer's Guide. In this part, however, the specifications for Greek are fully described.

Native Character Set

The native character set of the Greek TTS system is Windows-1253; it has the printable characters in the ASCII range 1-127 as a subset. Note that TTS input encoded in another supported character set is converted to the native character set for that language before it is processed internally. Consequently, input must be representable in the native character set even if it is encoded in another character set supported by the API.

Using Control Sequences

For a description of the various supported markup languages (independent from the language), refer to the **Programmer's Guide**.



Chapter I

Remark: <ESC> represents the escape character "\x1B" (decimal 27) that generates the ASCII character 27 (Hex 1B).

Below, you find a quick reference table for the RealSpeak native control sequences for Greek.



Quick Reference of the RealSpeak native Control Sequences for Greek

| Sequence | Descriptio n | Range | Defa ult | Delimi ter |
|-------------------------------------|---|--|----------------------------|---------------|
| <esc> \vol=x\</esc> | Volume (x : 0 100) | 0 = silence 10 = low 100 = high | 80 | No |
| | | ol=10\ μποοώ να, <esc>\vo</esc> | | |
| <esc> \rate=x\</esc> | Speech Rate (x:1 100) | 1 = slow 100 = fast | 50 | No |
| | For example: Μπορώ <esc>\rate=70\ να αυξήσω την ταχύτητα <esc>\rate=20\ ή να την μειώσω.</esc></esc> | | | |
| <esc> \rate_wpm= xxx\</esc> | Word per minute (xxx: 11000) | Voice- specific (see subsequent table) | Voic e- speci fic | No |
| | For example: Μπορώ <esc>\rate_wpm=350\ να αυξήσω την ταχύτητα <esc>\rate_wpm=110\ ή να την μειώσω.</esc></esc> | | | |



| Sequence | Descriptio | Range | Defa | Delimi | |
|---------------|---|--|------|--------|--|
| 4E00>34 | n n | 0.2 | ult | ter | |
| <esc>Mx</esc> | Read mode; some read modes are not supporte d in e- mail mode | x = 03: 0 = character- by- character 1 = word- by-word (not supported in e-mail mode) 2 = sentence- by- sentence 3 = line- by-line (not supported in e-mail mode) | 2 | Yes | |
| | For example: <esc>M0 Μήλα (The word "Μήλα" will be spelled.)</esc> | | | | |
| | <esc>M1 Παρακαλώ αγόρασε μήλα. (This sentence will be read word by word.) <esc>M2 Παρακαλώ αγόρασε μήλα. Αγόρασε και πορτοκάλια αν βρεις. (This input will be read sentence by sentence.) <esc>M3 Μπανάνες Γάλα Σιτάρι (This input will be read as a list, with a pause at the end of each line.)</esc></esc></esc> | | | | |
| <esc>Wx</esc> | Wait Period | 0 = no wait period 1 = 200 millisecond wait period 9 = 1800 millisecond wait period | 2 | Yes | |





| Sequence | Descriptio n | Range | Defa ult | Delimi ter |
|-----------------------------|--|---|-------------|---------------|
| | For example: <esc>W2 Μετά από αυτή την πρόταση θα υπάρξει μία μικρή παύση <esc>W9 Μετά από αυτή την πρόταση θα ακολουθήσει μια μακρά παύση. Πρόσεξες την διαφορά;</esc></esc> | | | |
| <esc> \Pause=xxx\</esc> | Long Pause | xxx is the duration of the pause in millisecond s; the supported range is 165535 msec | | No |
| | For example: Μπορείς να εισάγεις παύσεις στο κείμενο με την ένδειζη η οποία καθορίζει την διάρκεια <esc>\Pause=1500\ της παύσης.</esc> | | | ο με την |



| Sequence | Descriptio n | Range | Defa ult | Delimi ter | |
|---------------|---|-------|-------------|---------------|--|
| <esc>"</esc> | Sentence Accent | | | No | |
| | For example: <esc>"ο Γιάννης έρχεται αύριο. (i.e.</esc> | | | | |
| | όχι ο Δημήτοης) ο Γιάννης έρχεται <esc>"αύριο (i.e.όχι σήμερα)</esc> | | | | |
| | Note: Manually inserted sentence accents may have no effect in RealSpeak, as the RealSpeak synthesis module may have reasons to override the requested sentence accent. | | | | |
| <esc>C</esc> | Continua tion | | | No | |
| | For examp 15 δοχ. Ελ 15 δοχ. <Ε | | ις | | |
| | In the first of the above examples, the text-to-speech system will detect an end-of-sentence after $\partial \varrho \chi$. and hence pause before pronouncing the second part of the input. In order to make the system pronounce the entire input as one sentence, a continuation sequence should be inserted. | | | | |
| <esc>E</esc> | End-of- Message | | | Yes | |
| | For example: H E.E. έχει δικά της νομοθετικά όργανα. Ο Γιάννης δουλεύει για την Ε.Ε. <esc>Ε. Το ίδιο και ο Δημήτρης In the first of the above examples, the text-to-speech system will appropriately read the input as one sentence. In the second example, the system would likewise read the two sentences of the input as one sentence. The sequence <esc>E forces the system to read the entire input as two separate sentences.</esc></esc> | | | | |
| <esc>/+</esc> | Phonetic Input | 1 | | No | |
| | (L&H+ phonetic alphabet) | | | | |



| Sequence | Descriptio | Range | Defa | Delimi | |
|----------------------|--|------------------------------|-------------|--------|--|
| | n | | ult | ter | |
| | For examp | <u>le:</u> | | | |
| | <esc>/+'tre.xo<esc>/+</esc></esc> | | | | |
| <esc>\tn=x</esc> | Guide | Spell=spell | Nor | No | |
| \ | text | mode | mal | | |
| | normaliz | | | | |
| | ation; | | | | |
| | limited | | | | |
| | support | | | | |
| | in e-mail mode | | | | |
| | | 101 | | | |
| | For examp <esc>\tr</esc> | | | | |
| | That's spel | | | | |
| | | n=spell\Πάτρα | <esc></esc> | \tn=n | |
| | ormal\ | 1 | | , | |
| | | | | | |
| <esc>F</esc> | Reset to | | | Yes | |
| LESCAL | Default | | | 105 | |
| | | <u> </u> 1 ₀ . | | | |
| | For example: | | | | |
| | <esc>\vol=10\ Η ένταση είναι ουθμισμένη χαμηλά. <esc>F Τώρα έχει</esc></esc> | | | | |
| | ουθμιστεί στο προκαθορισμένο επίπεδο. | | | | |
| | l - · | ite=10\ H | • | | |
| | | ιτο (* 11 χαμηλά. <ΕS | | | |
| | ουθμιστεί στο προκαθορισμένο επίπεδο. | | | | |
| <esc>\voice=s\</esc> | Set the | s = string: | | Yes | |
| | voice (if | the name | | | |
| | more | of the | | | |
| | than one | voice | | | |
| | voice is | | | | |
| | available) | | | 27 | |
| <esc>\mrk=n\</esc> | Insert a | n = 0 | | No | |
| | bookmar k | 214748364 | | | |
| <esc>\p\</esc> | Insert a | , | | Yes | |
| -ESCμ\ | paragrap | | | 168 | |
| | h | | | | |
| | boundary | | | | |
| <esc>\audi</esc> | Insert an | s = string: | | Yes | |
| o="s"\ | audio | the URI of | | | |
| | documen | a | | | |
| | t; not | document | | | |
| | supporte | with an | | | |
| | d in e- mail | appropriate MIME | | | |
| | maii mode | | | | |
| | 111000 | type | | | |

Chapter I

Speech Rates in Words per Minute for Greek Voices

| Words per minute | | | | |
|---------------------|-----------------------|-----|--|--|
| Voice Range Default | | | | |
| ALEXANDROS | Min = 78 Max = 312 | 112 | | |

Entering phonetic input

How to proceed

To switch from orthographic to phonetic mode, insert <ESC>/+ to use the L&H+ phonetic alphabet. The phonetic input mode remains active until the command is explicitly reset by entering <ESC>/+ again.

The phonetic input string is composed of symbols of the L&H+ phonetic alphabet (see phonetic table below). Examples are given in the phonetic table below.



Chapter I

In addition to the phonetic symbols, it is advised to use the following characters in the phonetic input string:

| | Special characters | | | | |
|-----------------------|---------------------|--|--|--|--|
| L&H + Symbol | Meaning | As in: | | | |
| (ASCII 39, Hex 27) | primary word stress | <esc>/+ 'Je.ros <esc>/+ (το ουσιαστικό γέρος) vs. <esc>/+ Je.'ros <esc>/+ (το επίθετο γερός)</esc></esc></esc></esc> | | | |
| - | syllable boundary | <esc>/+ si.la.'vi <esc>/+ (συλλαβή</esc></esc> | | | |
| # | silence (pause) | <esc>/+ 'i.pa#'e.la_e.'Do <esc>/+ (είπα:έλα εδώ)</esc></esc> | | | |

Note that the use of punctuation marks remains useful within phonetic input to assure a correct intonation. Each punctuation mark needs to be preceded by an asterisk.

For example:

| Punctuation Marks | | | |
|-------------------|--------------------|--|--|
| L&H+ Symbol | Meaning | | |
| _ | Word delimiter | | |
| *. | End of declarative | | |
| *, | Comma | | |
| *! | End of exclamation | | |
| *> | End of question | | |
| *: | Semicolon | | |
| *: | Colon | | |



The Greek L&H+ and UNIPA Phonetic Alphabets

| | Vowels | | | | |
|----------------|-----------------------|-----------------|------------------------|---------|--|
| L&H+ Symbol | L&H+ Transcription | UNIPA Symbol | UNIPA Transcription | As in: | |
| a | ха.'га | a | xa.'ra | χαρά | |
| е | ce.'r e .a | е | ce.'re.a | κεδαία | |
| i | i.Ci.ti.'ko | i | i.Ci.ti.'ko | ηχητικό | |
| 0 | '0.l o s | 0 | ʻo.los | όλος | |
| u | ʻpu.la | и | ʻpu.la | πούλα | |

| Consonants | | | | |
|----------------|-----------------------|-----------------|------------------------|--------------|
| L&H+ Symbol | L&H+ Transcription | UNIPA Symbol | UNIPA Transcription | As in: |
| f | 'fa.ka | f | 'fa.ka | φάκα |
| v | 'va.le | V | 'va.le | βάλε |
| s | 'so.ni | s | 'so.ni | σώνει |
| z | ʻzo.ni | Z | ʻzo.ni | ζώνη |
| Р | 'pa.re | Р | 'pa.re | πάρε |
| Ъ | 'be.no | Ъ | 'be.no | μπαίνω |
| t | ʻti.no | t | ʻti.no | τείνω |
| d | 'di.no | d | 'd i.no | ντύνω |
| D | ' D i.no | D | ' D i.no | δίνω |
| Т | 'Ti.ma | T | 'Ti.ma | θύμα |
| g | a.ga.'ri.a | g | a. g a.'ri.a | αγγαρεία |
| k | k a.'ko | k | k a.'ko | κακό |
| X | xa.'ra | X | xa.'ra | χαρά |
| G | ' G a.la | G | ' G a.la | γάλα |
| m | 'ma.na | m | 'ma.na | μάνα |
| n | 'no.stos | n | 'no.stos | νόστος |
| n~ | 'n∼a.to | n~ | 'n∼a.to | νιάτο |
| 1 | °la.ma | 1 | °la.ma | λάμα |
| 1~ | /'i.1~os/ | 1~ | %. 1~ os | ήλιος |
| r | ʻri.ma | r | ʻri.ma | ο ἡμα |
| p&s | 'p&se.ma | p+s | 'p+se.ma | ψέμα |
| k&s | k&sa.'na | k+s | k+sa.'na | ξανά |
| t&s | ʻe. t & si | t&s | 'e.t+si | έτσι |



| d&z | 'd&za.ki | d+z | 'd+za.ki | τζάκι |
|-----|----------|-----|----------|---------|
| с | ʻci.ma | с | 'ci.ma | νύμα |
| С | 'Ce.ri | С | 'Ce.ri | χέοι |
| j- | 'j-o.nis | j- | 'j-o.nis | γκιώνης |
| J | Je.la | J | Je.la | γέλα |



Chapter I



 Note that the L&H+ alphabet is not SSML compliant. For SSML, use the UNIPA alphabet.

Using a User Dictionary

For information on how to create and use user dictionaries, please refer to the User Configuration chapter of the RealSpeak Telecom Programmer's Guide.

Using the Microsoft SAPI5 Lexicon

Microsoft SAPI5 provides lexicons so that users and applications can specify pronunciation and part-of-speech information for particular words. As such, all SAPI compliant Text-To-Speech engines should use these lexicons to guarantee uniformity of pronunciation and part of speech information.

There are two types of lexicons in SAPI: user lexicons and application lexicons.

User Lexicons

Each user who logs in to a computer will have a User Lexicon. Initially, this lexicon is empty; words can be added either programmatically, or by using an engine's add/remove words UI component (for example, the sample application Dictation Pad provides an Add/Remove Words dialog).

Application Lexicons

Applications can create and ship their own lexicons of specialized words. These lexicons are fixed and cannot be edited.

Detailed information on how to use the MS SAPI5 lexicons can be found in the manual "Microsoft Speech SDK V5.1", chapter "ISpLexicon Interface".

The Greek SAPI5 Phoneme List



To add entries to the lexicon, the user should use a set of language specific phonemes. The language specific phoneme list for Greek is given below.

| SAPI5 Symbols | | | |
|-----------------|------------------------|----------|---------------------|
| SAPI5 Symbol | SAPI5 Transcription | As in: | SAPI Phone ID |
| A | X A RA A | χαρά | 0061 |
| EH | CY EH RA EH A | κεραία | 025B |
| I | ICITIKO | ηχητικό | 0069 |
| О | OLOS | όλος | 006F |
| U | PULA | πούλα | 0075 |
| F | FAKA | φάκα | 0066 |
| V | VALE | βάλε | 0076 |
| S | SONI | σώνει | 0073 |
| Z | ZONI | ζώνη | 007A |
| P | P A RA EH | πάρε | 0070 |
| Т | ΤΙΝΟ τείνω | | 0074 |
| D | DINO ντύνω | | 0064 |
| DH | DH I N Ο δίνω | | 00F0 |
| TH | TH I M A | θύμα | 03B8 |
| G | A G A RA I A | αγγαφεία | 0067 |
| K | KAKO | иαиό | 006B |
| X | X A RA A | χαρά | 0078 |
| GH | GH A L A | γάλα | 0263 |
| M | MANA | μάνα | 006D |
| N | NOSTOS | νόστος | 006E |
| NJ | NJ A T O | νιάτο | 0272 |
| L | LAMA | λάμα | 006C |
| LJ | ILJOS | ήλιος | 028E |



| RA | RA I M A | ο ἡμα | 0279 |
|-----|------------|--------------|-------|
| P+S | P+S EH M A | ψέμα | 0070+ |
| | | | 0073 |
| K+S | K+S A N A | ξανά | 006B |
| | | | + |
| | | | 0073 |
| TS | E TS I | έτσι | 0074 |
| | | | 0361 |
| | | | 0073 |
| DZ | DZAKI | τζάνι | 0064 |
| | | | 0361 |
| | | | 007A |
| CT | CT I M A | иύμα | 0063 |
| С | C EH RA I | χέοι | 00E7 |
| JD | JDONIS | γκιώνης | 025F |
| СЈ | CJ EH L A | γέλα | 029D |

| SAPI5 Symbols | | | | |
|--|---------------------------------------|---|------------------|--|
| SAPI5 Symbol Meaning | | As in: | SAPI Phone ID | |
| - (hyphen) | syllable boundary | h eh - 11 ow! | 1 | |
| ! sentence (exclamation terminator mark) | | h eh - 11 ow! | 2 | |
| & word boundary | | h eh - 11 ow & , h aw & ao r & y uw ? | 3 | |
| , sentence (comma) terminator | | h eh - 11 ow & , h aw & ao r & y uw ? | 4 | |
| . sentence (period) terminator | | h eh - 11 ow . | 5 | |
| ? (question mark) | ? sentence (question mark) terminator | | 6 | |
| silence (underscore) | | h eh - 11 ow _ h aw & ao r & y uw? | 7 | |
| 1 | primary stress | h eh - 11 ow! | 8 | |



| 2 | secondary stress | ax - 2 f r ih - k | 9 |
|---|------------------|--------------------|---|
| | | ax - n ay - 1 z ey | |
| | | - sh ax n | |



Notes on the Greek Text-To-Speech System

The Greek Text-To-Speech system has been designed to allow a correct pronunciation of any input written according to the rules of Greek orthography. The following cases, however, require special attention.

Cardinal Numbers

Cardinal numbers up to 7 digits are pronounced as full numbers. Periods may be used to separate groups of digits. Digit strings consisting of more than 7 digits are pronounced digit by digit. A number starting with a zero is automatically spelled.

For example:

1234567 ένα εκατομμύριο διακόσιες τριάντα τέσσερις χιλιάδες πεντακόσια εξήντα επτά

1.234 χίλια διακόσια τριάντα τέσσερα

005 μηδέν μηδέν πέντε

Decimal Numbers

Decimal numbers may consist of up to 7 digits before and 3 after the comma. Periods may be used to separate groups of digits in the string before the comma. The digits after the comma are pronounced as numbers when the decimal part is up to 3 digits (except if the first digit is 0) and are pronounced one by one when the decimal part is longer.

For example:

| 2,4 | δύο κόμμα τέσσερα |
|-------|-------------------------------|
| 3,14 | τρία κόμμα δεκατέσσερα |
| 0,014 | μηδέν κόμμα μηδέν ένα τέσσερα |



Chapter I

Ordinal Numbers

The strings $1^{\circ\varsigma}$, $2^{\circ\varsigma}$, $3^{\circ\varsigma}$ and all cardinal numbers up to 3 digits followed by the appropriate ordinal suffix are pronounced as ordinal numbers.

For example:

14ος δέκατος τέταρτος

345ος τριακοστός τεσσαρακοστός πέμπτος



Chapter I

Telephone Numbers

Telephone numbers are read in pairs or as a single digit followed by a group of digits in some cases of 3 digit numbers. You can either use a space or a period to separate a groups of digits. The first digit group is surrounded by parentheses and indicates the area code. It is pronounced as a single digit followed by a double digit when it consists of 3 digits and a pause is inserted when the number is read.

For example:

(210) 56 84 932 δύο δέκα πενήντα έξι ογδόντα τέσσερα εννέα τριάντα δύο

(210) 45.67.876 δύο δέκα σαράντα πέντε εξήντα επτά οκτώ εβδομήντα έξι

Even international formats are read correctly: the country code, indicated by a + sign, is read as one number, preceded by " $\mu\eta\delta\dot{\epsilon}\nu$ $\mu\eta\delta\dot{\epsilon}\nu$." The rest of the telephone number is read as mentioned above. In this format, the area code can be either surrounded by parentheses or not.

For example:

| +30 210 45 36 953 | μηδέν μηδέν τριάντα δύο δέκα σαράντα πέντε τριάντα έξι εννέα πενήντα τρία |
|---------------------|---|
| (+30) 210 65 78 367 | μηδέν μηδέν τριάντα δύο δέκα εξήντα πέντε εβδομήντα οκτώ τρία εξήντα επτά |
| +30 (210) 89 25 638 | μηδέν μηδέν τριάντα δύο δέκα ογδόντα εννέα είκοσι πέντε έξι τριάντα οκτώ |



Chapter I

ID number

A capital letter followed by a string of 6 digits will be identified as an ID number. The capital letter will be pronounced followed by the numbers in group of 2 digits. Even when a space separates the letter from the 6 digit string the number will be identified as an ID number.

For example:

Χ 564787 χι πενήντα έξι σαράντα επτά ογδόντα επτά
Τ347865 ταφ τριάντα τέσσερα εβδομήντα οκτώ εξήντα πέντε

Dates

The Greek Text-To-Speech system reads dates in the following formats:

European format: (only unambiguous European formats):

Day (1 or 2 digits) / month (1 or 2 digits) / year (2 to 4 digits) Day (1 or 2 digits) - month (1 or 2 digits) - year (2 to 4 digits)

For example:

13/12/78 δεκατρείς δωδεκάτου εβδομήντα οκτώ

24-8-1907 εικοσι τέσσερις ογδόου χίλια εννιακόσια επτά

• Written format with fully written day and month names:

For example:

1 Απριλίου πρώτη απριλίου Δευτέρα 15 Δεκεμβρίου 1998 Δευτέρα δεκαπέντε



Chapter I

Δεκεμβρίου χίλια εννιακόσια εννενήντα οκτώ

Finally, dates consisting of a year indication, proceeded by the words or " π .X.", or followed by " μ .X.", and names of months followed by a year indication are supported.

For example:

```
750 π.Χ. επτακόσια πενήντα προ Χριστού
Οκτώβριος 2000: Οκτώβριος δύο χιλιάδες
```

Time Indications

Time indications will be correctly pronounced when written in one of the following formats:

Hours only

| 6 П.М. | έξι προ | μεση | ιμβρίαν |
|---------|---------|------|------------|
| 12 μ.μ. | δώδεκα | μετά | μεσημβρίαν |

Hours:minutes

| 11:15 | έντεκα και δεκαπέντε |
|-----------|-----------------------------------|
| 8:30 π.μ. | οκτώ και τριάντα προ μεσημβρίαν |
| 5:20 μ.μ. | πέντε και είκοσι μετά μεσημβρίαν |
| 9:00 | εννέα ακριβώς (1:00 - 9:00) |
| 13:00 | δεκατρείς ακριβώς (13:00 - 24:00) |

Durations can be indicated by adding a third group of digits:

Hours:minutes:seconds

12:15:20 δώδεκα ώρες δεκαπέντε λεπτα είκοσι δευτερόλεπτα

Chapter I

07:55:46 επτά ώρες πενήντα πέντε λεπτά σαράντα έξι δευτερόλεπτα



Chapter I

Currencies

The Greek Text-To-Speech system correctly handles the currency symbols \in , \$, f and f. The currency signs may precede or follow the numeral.

For example:

| €34 | τριάντα τέσσερα ευρώ |
|------|----------------------|
| \$40 | σαράντα δολλάρια |
| £20 | είκοσι στερλίνες |
| 5¥ | πέντε γιεν |

These currency signs can also be followed or preceded by decimal amounts. Decimal numbers up to 7 digits before and 3 digits after the decimal point are pronounced correctly.

For example:

| €10,89 | δέκα κόμμα ογδόντα εννέα ευρώ |
|---------|-------------------------------|
| 3,45£ | τρία κόμμα σαράντα πέντε |
| | στερλίνες |
| ¥635,87 | εξακόσια τριάντα πέντε κόμμα |
| | ογδόντα επτά γεν |

The currency abbreviations USD, GBP should follow the numeral.

For example:

| 2 | USD: | δύο | δι | ολλάριο | ν ΗΠΑ |
|---|------|------|----|---------|---------|
| 5 | GBP: | Πένι | 3 | λίρες | Αγγλίας |



Chapter I

Also the most common currency abbreviations from around the world are supported. These abbreviations can follow or precede the amount and are expanded.

For example:

1 EUR ένα ευρώ

Other currencies are written in full words and have to follow the numeral.

Abbreviations

The Greek text-to-speech system contains a dictionary with the most common abbreviations, such as $\varkappa.\tau.\lambda$., $\chi\lambda\mu$ including case sensitive ones.

For example:

π.χ. παραδείγματος χάριν

π.Χ. προ Χριστού

Abbreviations that end with "." and are followed by a word that starts with a capital letter are expanded but lead to sentence break-up, inserting a short pause.

Abbreviations that are NOT in the dictionary will be spelled out or read as words depending on their graphotactic structure.

Acronyms and Initialisms

The Greek Text-To-Speech system contains a standard dictionary with acronyms and initialisms such as: E.E., H.E. etc.

Acronyms are abbreviations formed by combining the first letter(s) of a group of words. They are pronounced as words.

E.g. NATO, UNESCO

Initialisms are abbreviations formed by combining the first letter of each part of a group of words. Initialisms are spelled. E.g. E.E., H.E.

RealSpeak Telecom SDK

Chapter II

Appendix

User Guide for Greek V4.0

Appendix

Appendix: Greek voice and language strings

The RealSpeak Telecom Text-To-Speech system now supports selecting the voice and language via a string as well as a define (please see the definition for the function **TtsInitialize()** in the Programmers Guide and also the Backwards Compatibility Guide for details). The name strings for the currently supported Greek voices are listed in the table below.

| Greek Voice Name Strings | |
|--------------------------|--------------|
| Voice | Name String |
| Alexandros | "Alexandros" |

The string to use to set the language to Greek is "Greek."